

العدمية والتاريخ

نقد سيوران لأسطورة المعنى التاريخي

أ.م. د . هبة عادل

كلية الآداب - جامعة بغداد

الخلاصة :

العدمية والتاريخ :

بحثنا يتحدث عن قراءة اميل سيوران للتاريخ ونظرته للمستقبل ، وهو هنا من فلاسفة ما بعد الحداثة ، من توجهوا بالنقد للحداثة الغربية .

Abstract :

Nihilism and history :

Our research Speaks about reading Of history and his Vision For the Future . it is here Post modernism Philosophers . One Of those Who headed For Cash to Western modernity's .

المقدمة :

الشعور التراجيدي أو المأساوي بالحياة Asense of Tragic ليس غريباً على الفكر الفلسفى وما أكثر الشخصيات الفلسفية التي انصرفت بذلك الشعور قبل ان تسقطه على جمل مكتوبة بتاريخ ذلك الفكر. بل كم من متلقٍ انصرف بذلك الشعور الذي تلبسه حالما أنتزعه عن الكلمات التي قرأ. بحثنا سيكون إبحاراً خطراً في شعور مركز من النوع الذي ذكرنا ، إذ هو عصارة لشعور بدأ مع سن مبكرة جعلت صاحبه الروماني الاصل* يرتئي في أحضان والدته منادياً انه ضاق ذرعاً بكل شيء ، ما جعلها ترد بالقول : باهـا لو كانت تعلم بأنه سيكون غير سعيد لأجهضته. ما زاد - بحسبه- الشعور مرارة ، فـما معنى ذلك غير ان وجودي الا صدفة⁽¹⁾!!!. وان كان ذلك كذلك فـان صاحب ذلك الشعور اميل سيوران Emil Cioran ، رغـب⁽²⁾ التخلص منه بالفرار من خلال القراءة . فـكان واحداً من اكـبر قـراء القرن العـشـرين ، اذ قـرأ مـكتـباتـ بأـكمـلـهاـ . وعلى ما يـيدـوـ ان القراءـةـ لم تستـطـعـ تـخلـيـصـهـ منهـ كـذـلـكـ ، ما جـعـلهـ يـفـرـ الىـ الـكتـابـةـ ، اـذـ كـانـ طـرـيقـتـهـ فـيهـ هيـ الـكتـابـةـ المـقـطـعـةـ اوـ الشـذـراتـ ، تـلـكـ الطـرـيقـةـ الـيـ عـرـفـ هـاـ سـلـفـهـ نـيـتشـهـ Nietzscheـ اـذـ كـانـ تـأـثـيرـهـ عـلـيـهـ شـدـيدـ الـوضـوحـ وـالـكتـابـةـ المـقـطـعـةـ ، بـحـسـبـ سـيـورـانـ نـفـسـهـ ، إـنـ هـيـ إـلاـ إـسـتـجـابـةـ لـتـشـطـيـ الكـائـنـ⁽³⁾ . في عام 1995 تـوفـيـ ذـلـكـ الـفـيلـيـسـوـفـ فيـ بـارـيسـ تـارـكاًـ لـعـنـهـ الشـعـورـ الـذـيـ حـمـلـهـ بـيـنـ أـسـطـرـ كـتـبـهـ الـيـ تـرـجـمـتـ إـلـىـ مـخـتـلـفـ لـغـاتـ الـعـالـمـ ، وـتـرـجـمـ مـعـهـ عـذـابـاتـ وـأـرـقـ وـشـعـورـ الـمـأسـاةـ وـالـلـاجـدـوـيـ لـيـتـقـلـ كـلـ ذـلـكـ بـعـدـوـيـ وـبـائـيـةـ لـكـلـ مـنـ

(*) فيلسوف فرنسي من أصل روماني (1911-1995)

(1) Ciopanq Emil,Wikipedia,p 3 .

(2) مستقبل العالم وفقاً لسيوران ، فيلم وثائقي 2013/12/12 M. You Tube.Com .

(3) سيوران ، اميل : لو كان أدم سعيداً ، ترجمة وتقديم محمد علي اليوسفي ، الاردن ، 2008 ، ص 7 .

يصاب بفعل القراءة له . وكما نيتشه ، أوصى بعدم رغبته في الصلاة عليه عند مماته ، إذ صرخ (بأي حق تصلون من أجلي ؟ لا حاجة بي إلى شفيع ، شأني ونفسي)⁽⁴⁾ . ونحن لا ندعى بأن إبحارنا سيكون في جوانب شعوره المأساوي كلها . بل سيكون في منطقة خاصة منه ، والتي توجه حركة التاريخ ومن خلالها تعرف على فلسفته في قراءة المستقبل .

ذلك إن تلك المنطقة كانت الأهم بل والثيمة الرئيسة في كل فلسفته . ويؤكّد ذلك اعترافه الشخصي بالاهتمام بها إذ قال (حكمي المسبق ضد كل ما يحتمل نهاية سعيدة هو الذي جعلني شغوفاً بالقراءات التاريخية والأفكار غير صالحة للاحضار إنها تموت طبعاً لكنها لا تعرف كيف تموت . في حين أن الحدث لا يوجد إلا بقصد أن ينتهي سبب كافي كي نفضل صحبة المؤرخين على صحبة الفلاسفة)⁽⁵⁾ . إذن في تلك المنطقة سنبحر باحثين عن حل للغز تساءل إشكالي عن محرك التاريخ ، سؤال طرحته الفيلسوف بطريقة غير مباشرة من خلال شذراته واجاب عنه بالطريقة ذاتها . ومحاولتنا في الحل ستتطلّق من وضع فرضيات وتطبيقات لها من آراء سيوران نفسه . مثلت آراء الفرضية الأولى فترة الحداثة ، بينما مثلت آراءه في الفرضية الثانية فترة ما بعد الحداثة باعتقادنا .

الشر الإنساني وحركة التاريخ - إرث فلسي يستعيده سيوران -

الفرضية : الشر الانساني

آمن سيوران بفرضية فلسفية ليست بالغربية على الفكر الفلسفى ، إذ قدم لها كثير من الفلاسفة منذ أقدم العصور عبر آرائهم الفلسفية ومعانٍ مختلفة إلا إنها تدور على ثيمة إن الإنسان شرير ، محب للسلطة والتملك ، أنساني بالطبع وإن صفاته تلك هي التي يمكن ان توصله الى التسيد وتمكنه على الفعل التاريخي والا غاب أثره في غياب الجماهير القائمة المستسلمة لمصيرها . هذا النوع من الآراء بَرَزَ مع نيتشه وفلسفته في أخلاق السادة في العصور الحديثة وهي المعين الذي استسوقى منه فيلسوفنا النيتشوي آراءه باعتقادنا ، خاصة وانه أعلن رأيه في أن الارادة هي سر ذلك الشر الانساني فرأيه (ما إن نقول نريد ، حتى نقع تحت طائلة الشيطان)⁽⁶⁾ . فان نريد من هنا تكون البداية لرحلة ارتکاب الشر ، والطبع بالسلطة والتملك هو العبر الأقوى لتلك الارادة التي يجدها شعوراً طبيعياً في الانسان ، يتخذ خصائص الحالة المرضية التي لا نشفى منها الا عرضاً ، او بعد عملية نضج باطني اما الرهد فيها فما هو برأيه الا شذوذ واستثناء خارج عن هويتنا⁽⁷⁾ . ويقول (من شان أي نوع من الملكية أن يفسد ويسفل ويُصانع الوحش النائم في قراره كل منا)⁽⁸⁾ قوله ذلك ان هو إلا تأكيد على ان الانسان شرير بطبيعة وتلك الحقيقة أكدتها أكثر من مرة في اكثر من مكان في كتاباته المتعددة

⁽⁴⁾ سيوران ، اميل : توقعات ، ترجمة لقمان سليم ، مراجعة وضاح شارة ، لبنان ، 1991 ، ص 34 .

⁽⁵⁾ سيوران ، اميل : مثالب الولادة ، ترجمة آدم فتحي ، بيروت-بغداد ، 2015 ، ص 163-164 .

⁽⁶⁾ سيوران ، اميل : مثالب الولادة ، ص 189

⁽⁷⁾ سيوران ، اميل : تاريخ ويرتوبيا ، ترجمة آدم فتحي ، بيروت-بغداد ، 2010 ، ص 67

⁽⁸⁾ المصدر نفسه ، ص 137

فالانسان برأيه (كائن يفرز الكارثة)⁽⁹⁾ ويقول (نحن غرقى في الشر . لا يعني ذلك إن أفعالنا كلها شريرة ، لكن ما ان يحدث لنا أن نرتكب الخير حتى نتعذب ، لأننا نتحرك في الاتجاه المعاكس لفطرتنا . تحول ممارسة الفضيلة الى تمرин في التوبه والى درس في النسك)⁽¹⁰⁾ . وفي تعليقه على قول بودا Buddha بان الحقيقة لا تكشف لذى قلب عامر بالشهوة والضغينة، أردفه متهم كما بالقول لا لحي يعني⁽¹¹⁾ . وفي تساؤل متهم ومتشكيك يعلق سبوران على وجود إنسان بريء بالقول (أشعر بالتأثير وحتى بالصدمة كلها وقعت على بريء . من أين هو قادم ؟ عم يبحث ؟ إلا بهد ظهوره لكارثة ما ؟ إنه لاضطراب شديد الخصوصية ذلك يعترينا أمام شخص لا يمكننا باي وجه من الوجه أن نعتبره من أمثالنا)⁽¹²⁾ . وإذا كان سبوران قد كشف لنا عن سر الشر ومكمنه فإنه يكشف لنا عن سره الآخر ، والذي هو الوعي . ما يصيّبنا بالذهول أمام تلك المزاوجة بين الوعي والإرادة كمصدر للشر ، إذ كيف يمكن ان يجتمع نقىضان ليكونان المصدر ذاته !! والا يتوجب على الوعي ان يكون كابحاً للشر وملجماً وعاصماً؟؟ يقول سبوران (في كل إنسان ينام نبي . عندما يستيقظ يكون الشر قد زاد قليلاً في العالم)⁽¹³⁾ .

وكما إن الإنسان شرير بالطبع ، فهو إناني بالطبع كذلك ، ولو لا ذلك ما صمد في الحياة يقول ("أنا ومن بعدي الطوفان" هو الشعار غير المعترف به لكل منا . نحن لا نسلم بأن الآخرين سيعيشون بعدهنا الا على أمل أن يعاقبوا على ذلك)⁽¹⁴⁾ . ان رأيه ذلك بالانسان جعله يرفض فكرة وجود إنسان سوبر مان Super Man فكرة نيتشه ، وقد كان متاثراً بافكاره الفلسفية ، على ما أشرنا ، ورغم ان تلك الفكرة كانت ساحرة له في شبابه ، حسب قوله ، الا إنها أصبحت هذيانا بعد ذلك⁽¹⁵⁾ . بل إنه انتقد الفكرة بشدة بالقول (هو لم يدرس البشر الا عن بعد ولو راقبهم عن كثب لما أمكنه إطلاقاً أن يتصور ولا أن يتمتدح الانسان الأعلى ، تلك الرؤية الشاذة المضحكه كي لا نقول المثيره للاستهزاء . إنها وهم أو نزوة لا يمكن أن تظهر الا في عقل شخص لم يجد الوقت كي يكتب)⁽¹⁶⁾ . من المؤكد هنا انه لا يتوجه بالنقד لنيتشه الا لانه خيب اماله في موضوعة نقاده للحداثة، فكيف هادم لاصنام الحداثة، المحيء باصنام اخرى بل واعى لاستبدال فكرة مرکزية الانسان بالانسان السوبرمان - وعن علاقة الانسان بالآخرين نجد إن فكرة سارتر Sartre في الآخر الجحيم حاضرة عنده . فالآخر هو العدو الذي ألمى موته ، لا شعوريًا على الاقل⁽¹⁷⁾ ، ولذلك الشعور تجاه الآخر دافعهان برأيه ، الاول

⁽⁹⁾ سبوران ، اميل :لو كان آدم سعيداً ، ص28

⁽¹⁰⁾ سبوران ، اميل :تاريخ ويوتوبيا ، ص128

⁽¹¹⁾ سبوران ، اميل :توقعات ، ص53

⁽¹²⁾ سبوران ، اميل :مثالب الولادة ، ص175

⁽¹³⁾ سبوران ، اميل :لو كان آدم سعيداً ص23

⁽¹⁴⁾ سبوران ، اميل :مثالب الولادة ، ص237

⁽¹⁵⁾ سبوران ، اميل :المياه كلها بلون الغرق ، ترجمة آدم فتحي ، المانيا ، 2003 ، ص61

⁽¹⁶⁾ سبوران ، اميل :مثالب الولادة ، ص108

⁽¹⁷⁾ سبوران ، اميل :لو كان آدم سعيداً ، ص23

فطري محرك شهيتنا في التدمير ، إذ يقول (شهية التدمير راسخة فينا الى حد إننا عاجزون جميعا عن استئصالها . إنما جزء من بنية كل منا ، بما ان قراره الكينونة الذاتية شيطانية دون شك)⁽¹⁸⁾ اما الدافع الثاني فلان الآخر ينافسنا في رغبتنا بالتفوق ، خاصة إن كان الآخر ضمن مجال عملنا وذلك قد يدفعنا الى ان لا نقر بتفوق لا حد من الاحياء أبداً ، يقول (لا تعلو قامة احدهم على قامتنا في مجال نشاطنا حتى نرى في ذلك سبباً كافياً كي نتمنى الخلاص منه)⁽¹⁹⁾ . اما ما يمكن أن يظهر من حسن معاملة الآخر أو الانفاق اللاعدائية عند البعض تجاه الآخر ، فارجعها الى دافعين كذلك . الاول هي النفع الذاتي إذ يقول (نحن لا نكف عن احترام أو مدح فلان أو علان لعلة في مزاياهما ، بل لأننا لا نستطيع أن نرتفع إلا على حسابهما)⁽²⁰⁾ . اما الدافع الآخر فهو ضعفنا ، عجزنا أو عدم حضينا بفرصة لرد العدوان أو التحرش ، ما يضطرنا الى اصطناع أخلاق التسامح ، ويرى إنه حتى في هذه الحالة فإن علامات الغضب المكتوب والاهانة والخزي والعار ستبدو على وجوه من تخلوا باخلاق التسامح تلك⁽²¹⁾ .

وقد تحدث سوران عن أهمية الشر الانساني كمحفز للفعل ، وكيف ان من أفتقده افتقد التميز . يقول (فلنرث لحالة ولنشقق على هذا البائس الذي لم يرضه أن يتهدد رذائله وان يتنافس مع غيره فضل دون نفسه وتحت الجميع)⁽²²⁾ . ويقول (لم يبحث بين الآخرين من كان عاجزاً عن الغيرة منهم ؟ لن يكون مصيره غير مصير الطعام ، ومن اجل خلاصه لابد من إجباره على الدخول في قالب الطغاة والاستفادة من سلطتهم وشرورهم. من الطغاة وليس من الحكماء سيتعلم كيف يستعيد رغبته في الاشياء وكيف يعيش)⁽²³⁾ .

فإذا كانت هذه آثار الشر الانساني في فعله كمحرك أو محفز لابد منه، فما سيكون أثره على حركة التاريخ ؟ الاجابة ستتضح في الجانب التطبيقي للفرضية .

التطبيق : الشر الانساني كمحرك للتاريخ

بعد أن تبين لنا رأي سوران في كيف يمكن للشر في الانسان ان يكون محركه للانطلاق بعد تغيير تكوينه من جبان الى مغامر بعد أن يضرم النار في دمائه ، وكيف انه هو من يجعله ممكناً⁽²⁴⁾ . فعندما نفي الانسان من براءته الاولى سقط في التاريخ⁽²⁵⁾ . والانسان لا يجتهد أو ينتفع الا بدافع الغيرة أو الجشع ، فيكون إنتاجنا أفضل مما نفعل بدافع النبل أو التراهة ، إذ نبدو كغيلان رائعة ومرحية ، تبدو في هيئة من يتأمل جرماً

¹⁸) سوران ، اميل: مثالب الولادة ، ص 172

¹⁹) سوران ، اميل: تاريخ ويوتوبيا ، ص 105

²⁰) المصدر نفسه ، ص 107

²¹) المصدر نفسه ، ص 96

²²) سوران ، اميل: تاريخ ويوتوبيا ، ص 74

²³) المصدر نفسه ، والصفحة نفسها

²⁴) سوران ، اميل: تاريخ ويوتوبيا ، ص 106

²⁵) سوران ، اميل: لو كان آدم سعيداً ، ص 12

مرعباً ، بينما في الحقيقة تقيء لعملها²⁶ . وهو المعنى ذاته الذي بينه رينيه جيرار R. Girard . عندما قال ان رغبة الانسان لا تتبع من ذاته بل تتغيرها رغبة شخص آخر-ال وسيط-²⁷ تلك المقولات التي فضحت الانسان و عررت طباعه و انتقادته بعد أن تأله في فترة الحداثة Modernity . اما إن امتلك الانسان السلطة فبفعله سيكون محركاً للتاريخ ، إذ السلطة هي الجحيم المنشط ، هي الخليط من السم والترياق ، لأنها المحركة للتاريخ بطموحها²⁸ . إن طبيعة الانسان هذه كانت مع أسلافنا ولم يضطروا وقتها الى كبحها و كبتها ، بينما استبدلنا الجريمة بالكلام والمحادثة والابتسامة والمداهنة ، تلك الخنجر غير المرئية أو ما أطلق عليها سبوران — هوم التمدن²⁹ . ومعروف إن نص ما قاله كان توماس هوبز T. Hobbes قد صرخ به في فترة فلسفية سابقة . وان كان الشر الانساني هو محرك التاريخ فان محور الشر-الطغاة-هم صانعوا التاريخ ، يقول سبوران (إني أرى ان الطغاة ، وان كت أمقتهم ، هم الذين يصنعون نسيج التاريخ ، ولو لاهم ما كان لاحد ان يتصور كيف تنشأ ولا كيف تسير إمبراطورية .

إنهم بفظاعتهم الفائقة و يهيمن لهم الملاهمة ، ليمثلون الانسان وقد دفع الى حدوده القصوى الى أقصى تحليلات حقارته ومزاياه³⁰ . وبحسب ما يخبرنا سبوران ، فإن التاريخ لن يتوقف حينما يشبع الطغاة شراستهم ويتتحولون الى رجال طيبين ، إذ سيغار العبيد راغبين في إشباع شراستهم هم أيضاً (طموح الخروف الى أن يتقمص دور الذئب هو باعث أغلب الأحداث كل من ليس له ناب يحمل به . ويريد أن يفترس هو أيضاً . وينجح في ذلك بواسطة حيوانية الكثرة)³¹ . وكما يصنع الانسان تاريخه بالشر الذي فيه تصنعه الامم بالطريقة ذاتها ، يقول (تبثق الرغبة في السيطرة على العالم من دفع بدئي ومن أعماق تكاد لا تبين . وهي لا تظهر إلا لدى أفراد معينين وفي عصور معينة ، دون ارتباط بنوعية الامة التي تظهر فيها)³² . ولذلك نجده يميل الى الامم التي لا وازع لها فكراً وفعلاً ، الدائسة على كل القيم التي تقف في طريق نجاحها ، ناقداً الشعوب الاخذة بالحكمة إذ يرى فيها مُضيّة³³ . وفي تشبيهه له للشعوب بالحيوانات يؤكّد لنا إن الشعوب التي تعيش منسجمة لفترة غالباً ما تسقط في البلادة والخنوع الذي نلاحظه في حدائق الحيوانات التي ابتعدت عن الاحساس بالخوف من بعضها البعض³⁴ . وهو رأي قال به حتى صاحب كليب مشروع السلام الدائم، أيام شبابه وأقصد كانت Kant هنا. ميله هذا أثار إعجابه بـ هتلر وطريقة حكمه التي عاصرها ، رغم إعلانه

²⁶) سبوران ، اميل : تاريخ ويوتوبيا ، ص 102-102

²⁷) أبو ناضر ، موريis : التدوير في اشكالاته ودلاته ، لبنان ، 2011 ، ص 65-66

²⁸) سبوران ، اميل : تاريخ ويوتوبيا ، ص 68

²⁹) سبوران ، اميل : تاريخ ويوتوبيا ، ص 94

³⁰) المصدر نفسه ، ص 45

³¹) سبوران ، اميل : المياه كلها بلون الغرق ، ص 160

³²) سبوران ، اميل : تاريخ ويوتوبيا ، ص 47

³³) سبوران ، اميل : تاريخ ويوتوبيا ، ص 45

³⁴) سبوران ، اميل : لو كان آدم سعيداً ، ص 46

استهجانه له . الا ان تصريحات كثيرة له تفصح عن رغبته في ان يستعيد الغرب مجده ، ولانه آمن بان الشر الانساني هو المحرك للتاريخ ، على ما أشرنا ، فانه كان يرى في همجية هتلر أمله الذي أخفق يقول (حاول هتلر بواسطة المهمجية ان ينقذ حضارة بأسها كان مال محاولته الفشل . هذا لا يمنع إنما كانت آخر "مبادرات" الغرب)⁽³⁵⁾ . ووجد إن أقول الغرب لانه لم يستطع إنتاج غول من نوع أرقى⁽³⁶⁾ . كان لسيوران طموحاً ملحوظاً في استعادة الغرب أمجاده بث روح القوة فيه ، وشدد على ان سبيل أي أمة لا ترغب في الزوال هو استعادتها للروح الاسيرطية وبتها في سكانها ، عندها ستعود لطريق مهمتها في التاريخ⁽³⁷⁾ ما يذكرنا بدعوات نيتشهه ومن بعده هيدنجر Heidegger في استعادة أخلاق القوة الرومانية واليونانية . فضلاً عن ذلك السبيل ، بين سiorان سبيلاً آخر يتمثل في إجبار الحضارات الأخرى الى تقليداتها (لا يمكن تأسيس إمبراطورية إنطلاقاً من نزوة . علينا أولاً أن نرغم الآخرين على تقليدنا ، على الدخول في قالب معتقداتنا وعاداتنا تأتي بعد ذلك الحتمية الفاسدة ، ان نصنع منهم عبيداً كي تتعكس عليهم الخطوط الاولى الجملة أو الكاريكاتورية لذاهما)⁽³⁸⁾ . وقد آمن سiorان بامكانية كل شعب ، مهما كان حجمه ، ان يتبنى إيديولوجياً غربية عن تقاليده ، وان بامكانه هضمها وتغير طبيعتها لفائدته⁽³⁹⁾ . إن سبيل بسط الهيمنة التي يمكن ان تسلكه الشعوب الكاسرة لاحفاء غرائزها ومقاصدها ، بحسب سiorان ، هو سبيل قال به الفيلسوف الفرنسي ريجس دوبري R. Debray كذلك ، متقدلاً له ، مبيناً كيف إنما تفعل فعل الدعاية مشوهة الواقع⁽⁴⁰⁾ . وهو السبيل ذاته الذي تسلكه الدول الغربية اليوم وعلى رأسها أميركا ، وذلك من خلال امركة العالم بالعولمة تارة ، وبالقوة تارة أخرى . ومن الواضح ان سiorان سلك سبيل مكيافييلي Machiarehi في تبرير الغاية للوسيلة بعد أن أشر ضعف الحضارة الغربية ووصولها للانحطاط⁽⁴¹⁾ . على أمل الاستجابة ومحاولة النهوض ، مع إيمانه ان عصر الكمال في الغرب ولـ وـان (حقائق الفلسفة الإنسانية ، الثقة في الإنسان وما الى ذلك ، ليس لها حتى الآن سوى فاعالية الأخيلة وازدهار الضلال . الغرب كان هذه الحقائق لكنه لم يعد غير هذه الضلال)⁽⁴²⁾ . وما إيمانه ذلك إلا تأكيد على موت فترة الحداثة الفلسفية Modernity وشروعًا في دخول حقبة جديدة بسمات مغايره هي حقبة ما بعد الحداثة Post Modernity . وهنا يتبداء الى الذهن سؤال هل إن إيمانه بـان الغرب يمكن له إستعادة حضارته فيما لو اتبع سبلاً معينه ، هو إشارة لايمان مشابه لما كان عند الفيلسوف

³⁵) سiorان ، اميل :المياه كلها بلون الغرق ، ص88

³⁶) المصدر نفسه والصفحة نفسها

³⁷) مستقبل العالم وفقاً لـسيوران ، فلم وثائقي

³⁸) سiorان ، اميل :تاريخ ويوتوبيا ، ص57

³⁹) المصدر نفسه ، ص52

⁴⁰) دوبريه ، ريجس :نقد العقل ، ترجمة ، عفيف دمشقية ، بيروت ، 1986 ، ص87

⁴¹) Cioran, Emili-Wikipedia , P 3

⁴²) سiorان ، اميل :المياه كلها بلون الغرق ، ص92

الالماني هابر ماس Habermas من إن الحداثة مشروع لم يكتمل وان بالامكان إستعادة الحداثة الغربية باتباع خطوات معينة؟ ستكفل خاتمة رحلتنا البحثية الاجابة عن ذلك السؤال .

العدمية والتاريخ الفرضية : العدمية

يتفق سيوران وبودا على مصطلح (هاوية الولادة) فهي ، باعتقاده ، غور لا نسقط فيه بل ننبع منه لسوء حظنا⁽⁴³⁾. وذلك المعنى جعله يستغرب من حزن ونواح الانسان وقت الموت ، بينما الشر الحقيقي يكمن خلفنا لا امامنا⁽⁴⁴⁾.

كما إن إيمانه بمعتقده هذا جعله بعد الابوة إن هي الا جريمة يرتكبها الآباء بحق الاباء ، يقول (اقترفت كل الجرائم ، باستثناء أن أكون أبا)⁽⁴⁵⁾.

إن استهجانه للميلاد واستخفافه به ونفوره منه ، باعتقادنا ، ما هو الا نتيجة عوامل نفسية كثيرة، حصد أغلبها في صغره ، منها الحادثة التي كانت له مع أمه ، والتي أشرنا إليها ، فضلاً عن ظروف ترعرعه في مزرعة يمتلكها أهله قرب مقبرة، وصادقه لدفاتها الذي كان يزوده بمحاجم الموتى التي كان يتلذذها كرة لعبه المفضلة-كرة القدم⁽⁴⁶⁾-فإن يتحول مركز الانسان-رأسه-ل مجرد مادة غير حية ، عظمية جوفاء للعب بذلك هو العدم بعينه . كل ذلك جعله لا يتوانى عن التصرّح (أعلم إن مولدي لا يعدو كونه مصادفة إتفاقاً مُسخراً)⁽⁴⁷⁾ . ويقول (كلما عشنا أكثر إكتشفنا انه لم يكن من الجدي أن نعيش)⁽⁴⁸⁾ . فضلاً عن انه ما إنفك ينكر أناه ، يقول (أين توجد أحاسيس؟ لقد تبخرت ... في أنا ، وما هذه الا أنا إن لم تكن بمجموع تلك الاحساسات المتاخرة؟)⁽⁴⁹⁾ . ويقول (لم اعتبر نفسي على الاطلاق كائناً . أنا لا مواطن ، هامشي ، أنا ذلك اللا شيء الذي لا وجود له الا بفضل عدمه المفرط ، بفضل عدمه بالغ الوفرة)⁽⁵⁰⁾ . شعوره بلا شيئاً نفسه جعل منه لا منتمي عبشي ، ذلك الشعور الفلسفى الاصليل الذى وجده ينكر فى تاريخ الفكر الفلسفى وبرز مع العدمية عند أصحاب المدرسة الفلسفية الوجودية Existentialism . يقول (حيثما وليت وجهي انتابني الاحساس نفسه باللا انتماء ، باللعب غير الجدي: أتظاهر بالاهتمام بما لا يهمني البتة ، أجهد نفسي بداعي الي أو بداعي الشفقة ، دون أن أكون معينا بالامر على الاطلاق ، دون ان أكون في مكان أصلاً⁽⁵¹⁾ .

⁴³) سيوران ، اميل: مثالب الولادة ، ص42

⁴⁴) المصدر نفسه ، ص8

⁴⁵) المصدر نفسه ، ص11

⁴⁶) مستقبل العالم وفقاً لسيوران ، فلم وثائقى

⁴⁷) سيوران ، اميل ، توقيعات ، ص34

⁴⁸) سيوران ، اميل ، مثالب الولادة ، ص128

⁴⁹) سيوران ، اميل: مثالب الولادة ، ص18

⁵⁰) المصدر نفسه ، ص217-218

⁵¹) سيوران، اميل: مثالب الولادة، ص36

إن ما يستهويين موجود في مكان آخر ، ولا أعرف هذا المكان الآخر ما يكون ؟) وتتجلى العبئية الملزمة للعدمية في أقوال عده له نذكر منها (أتسكع بين الايام تسکع بغي في دنيا بلا أرصفة) ⁽⁵²⁾ . ويقول (أني يكن من أمر ما كان ، أرأي لم أنفق أيامي سُدِّي . ففي هذا العالم المجنون ، ككل أحدٍ ، لم أفعل أنا كذلك ، الا أن لهوت) ⁽⁵³⁾ . إن سيطرة فكرة العدمية على سبوران دفعته الى إطراح مسألة المعرفة ، إذ لا جدوى منها مع التسليم المطلق بلا حقيقة ، يقول (نقضُ على العلوم ، هذا العالم لا يستأهل تعرفه) ⁽⁵⁴⁾ . فضلاً عن إننا (عندما نعرف بشكل بات ان كل شيء غير حقيقي ، فاننا لا نرى سبباً حقيقياً يجعلنا نتعجب أنفسنا في البرهنة على ذلك) ⁽⁵⁵⁾ . موجات العدمية رمت به على شاطئ اللامعنى وتفاهة كل شيء إذ صرخ قائلاً (لا أحد يقتنع مثلثي بتفاهة كل شيء ، ولا أحد تعامل مثلثي بماً ساوية مع كل هذا العدد الهائل من الأشياء التافهة) ⁽⁵⁶⁾ وهكذا يكون من الطبيعي والتلقائي في عالم العدم الذي نزل فيه أن لا يطالب بآي التزامات ، ما يجعله حرّاً إلى درجة غير مشعور بها !! يقول (يجدر بي وقد دمرت كل روابطي لأن يغمري احساس بالحرية . والحق ان ذلك الاحساس يغمري فعلاً ، وهو حاد ، إلى درجة إن أحاف الاستمتاع به) ⁽⁵⁷⁾ .

الا ان أحظر ما في العدمية هو التوقف عن الفعل ، تعليق الحكم ، الشعور بالعجز واليأس والاستسلام . لقد كانت أهم الحقائق التي أوصلتها العدمية له على الاطلاق هي (ليس في وسعنا عمل شيء) ⁽⁵⁸⁾ . يقول (لم يكن الفردوس مكاناً يمكن تحمله وإلا لاستطاع الإنسان الأول أن يتلائم معه . وليس هذا العالم أكثر قابلية للتحمل بما إننا نفتقد الفردوس أو نطمئن إلى آخر .

ما العمل ؟ إلى أين نذهب ؟ لنمتنع ، ببساطة ، عن عمل أي شيء وعن الذهاب إلى أي مكان) ⁽⁵⁹⁾ . إن اختياره للا شيء ، إن هو الا نقداً موجهاً للحداثة بأسلحة أفكار ما بعد الحداثة ، إذ رفض تمجيد الإنسان كبديل للله ، كما فعل اصحاب الحداثة ، بل يستبدلها بالا شيء . يقول (لماذا التخلص من الله للوقوع في الذات ؟ لماذا تبادر الجثث هذا؟) ⁽⁶⁰⁾ وهو هنا يذكرنا بمقولة نيتاشة المعروفة في موت الله ، فمثله يصرح سبوران بأنه تخلص من الله آخر المزعجين ⁽⁶¹⁾ !!

⁵²) سبوران ، اميل : توقعات ، ص16

⁵³) المصدر نفسه ، ص119

⁵⁴) سبوران ، اميل : توقعات ، ص14

⁵⁵) سبوران ، اميل : مثالب الولادة ، ص42

⁵⁶) المصدر نفسه ، ص150

⁵⁷) المصدر نفسه ، ص226

⁵⁸) المصدر نفسه ، ص201

⁵⁹) سبوران ، اميل : المياه كلها بلون الغرق ، ص19

⁶⁰) المصدر نفسه ، ص110 .

⁶¹) المصدر نفسه ، ص103-104.

التطبيق : العدمية ، عببية التاريخ

يقرأ سبوران التاريخ بأنه فقدان الابدية والسقوط في الزمن والتكييف معه فلو (كان آدم سعيداً لوفر علينا التاريخ)⁽⁶²⁾. والتاريخ هو (ديناميكية الضحايا)⁽⁶³⁾. وانه (ليس مقر الكينونة بل هو غياها ، نفي كل شيء)⁽⁶⁴⁾. فما هي المسوغات التي اعتمدتها في قراءته هذه ؟ لم يؤمن سبوران بالماضي الذي يكف عن الاتماءلينا ويكتف عن ان يعني أحداً⁽⁶⁵⁾ . فهو تقاطع ونيتشه في فكرة العود ، إذ بحسبه ، لا شيء يعود ، يقول (محطة قطارات الشمال . فيها ساعة حائطية تشير الى الدقائق : الساعة الآن ، الرابعة و 43 دقيقة ، فكرت في أن هذه الدقيقة لن تعود أبداً ، وأنا تلاشت الى الابد ، غاصلت في الكتلة الحومة التي لن تعود . كم تبدو لي نظرية العودة الابدية تافهة وبلا أساس ! كل شيء يتلاشى الى الابد . ولن أعود الى رؤية هذه اللحظة أبداً . كل شيء هو متفرد وبلا أهمية)⁽⁶⁶⁾ . وينطبق الامر نفسه على الحاضر المهد للمستقبل ، إذ لم يؤمن به ، يقول (المستقبل ، اذهبوا لرؤيته اذا كانت تلك رغبتكم . أفضل الاكتفاء بهذا الحاضر الذي لا يصدق ، وهذا الماضي الذي لا يصدق ، تاركاً لكم أتم عناء مواجهة ما لا يصدق نفسه)⁽⁶⁷⁾ . إيمانه هذا دفعه الى اليأس والتقاعس وتعطيل الفعل ، إذ دعا الى إيقاف النسل بالقول (إذا كنا نتوقع النهاية وعلى يقين من إنها لن تتأخر ونکاد نستعجلها ، فإن من الأفضل أن ننتظرها لوحدها)⁽⁶⁸⁾ . فضلاً عن سخريته من الفعل والاجتهاد وطموح التمييز ، يقول (ما جدوى التمييز في عالم مسكن بالجانين موغل في البلاهة أو الهذيان ؟ من أجل من نجهد النفس ولا يهدف ؟ بقي أن أعرف إن كنت تحررت حقاً من هذا اليقين المخلص في المطلق ، المأله في الراهن)⁽⁶⁹⁾ . ولأنه آمن باللا شيء ، بالفناء .. لام الفاعل الانساني وكان ناصحاً له بأن يتذكر فناءه وأن لا يسقط في النسيان !! (أيها الفاني فكر مثل فاني)⁽⁷⁰⁾ . وفي إشارة ضمنية ، مبطنة ، يتوجه بالفقد الى الحداثة من خلال نقدة ثيمتها الرئيسة -التقدم- كسلفه روسو Rousseau الذي أعده فيلسوف الحداثة وناقدها . فمن نقوداته لهذا المضمار (كل من يستطيع عن غير قصد أو بسبب من عدم الكفاءة ، إعاقة البشرية ولو قليلاً عن التقدم ، هو صاحب يد بيضاء على البشرية)⁽⁷¹⁾ . ويقول (الإيمان بالتقدم من أكثر الخرافات زيفاً وسذاجة)⁽⁷²⁾ . ويقول في التقدم بأنه (المظلمة التي يقتربها كل جيل في حق الجيل الذي سبقه)⁽⁷³⁾ . وبنقدة للتقدم هو

⁶²) سبوران ، اميل: المياه كلها بلون الغرق ، ص160

⁶³) سبوران ، اميل: لو كان آدم سعيداً ، ص27

⁶⁴) سبوران ، اميل: تاريخ وبوتوبيرا ، ص164

⁶⁵) سبوران ، اميل: مثالب الولادة ، ص62

⁶⁶) سبوران اميل: لو كان آدم سعيداً ، ص62

⁶⁷) سبوران ، اميل: مثالب الولادة ، ص72 ص170

⁶⁸) سبوران ، اميل: مثالب الولادة ، ص176

⁶⁹) المصدر نفسه ، ص35

⁷⁰) المصدر نفسه ، ص206

⁷¹) سبوران ، اميل: المياه كلها بلون الغرق ، ص92

⁷²) سبوران ، اميل: مثالب الولادة ، ص162

يلغى غائية التاريخ ، يقول (سيتم "تحرير" الانسان يوم يتخلص من ملف الغائية ليفهم إن ظهوره حدث عارض) ⁽⁷⁴⁾ . وهكذا يكون التاريخ بلا معنى عنده (ثمة من الصدق والجدية في العلوم الغيبية أكثر مما في الفلسفات التي تصر على جعل التاريخ ذا معنى) ⁽⁷⁵⁾ . ويقول (هكذا هو التاريخ الكوني ، في لحظة معينة كل حضارة تنضج للاختفاء . إذن تسأله عن معنى هذا المجرى أو اليسر ، لكن لا معنى له . هناك مجرى فحسب) ⁽⁷⁶⁾ . وفي نص ساخر تترج فيه عببية التاريخ والعببية الإنسانية يُشكّل سيوران عزاءً ظريفاً لكل من أخفق في تقبل الوجود والاتمام له ، يقول (لو كان للتاريخ غاية ، لكن مصيرنا يشير الرثاء ، نحن الذين لم ننجز شيئاً . اما في هذا الا معنى الشامل ، فقد بات في وسعنا نحن الحقراء الصعاليك الذين لا جدوى لهم ، أن نرفع رؤوسنا فخورين بكوننا كنا على حق) ⁽⁷⁷⁾ . إن التفسير الوحيد الذي أضفاه سيوران على كل ما يحدث من أحداث ، وهو يتافق وينتهي هنا ، إن هو الا (صيرونة) والتي هي إحتضار بلا خاتمة ⁽⁷⁸⁾ . فبرايه (نحن لم نولد كي نحدد أو نقلب الامور راسا على عقب ، بل ولدنا كي نستمتع بنصيبينا من شبه الكينونة ، ونسهلكه بـدوء ، ثم نختفي دون ضجة) ⁽⁷⁹⁾ . وعن تفسيره للكيفية التي تحدث بها الصيرونة في التاريخ يقول (التاريخ في جوهره غبي ... إنه يستقر ويتقدم لأن الامر يُصنّف أحكامها المسيبة الواحد بعد الآخر . لو تخلصت منها دفعة واحدة لما بقي سوى تفكك كوني سعيد) ⁽⁸⁰⁾ . وفي تاريخ الفكر الفلسفي ثمة تفسيرات طرحت عن خلاص وإن آمن أصحابها باللاجدوى أو امتنعوا عن إعطاء تصور للنهائيات ، واستبعدوا القول بعوالم آخر غير عالمنا . فهل كان سيوران منهم؟ يجيب (إعتقدنا أن نعيش في حالة إنتظار مراهنين على المستقبل أو على صورة زائفة للمستقبل ، إلى درجة إننا لم نتصور فكرة الخلود إلا بسبب حاجتنا إلى الانتظار طيلة الأبد) ⁽⁸¹⁾ . وفي نصه تکم و واضح من كل أمل بخلاص . يؤكّد ذلك قوله (اليقين بأن لخلاص هو شكل من أشكال الخلاص ، بل هو الخلاص نفسه .

إنطلاقاً من ذلك نستطيع أن نرتّب حياتنا كما نستطيع ان ننشئ فلسفة للتاريخ ما لا يحل باعتباره حلا ، باعتباره المنفذ الوحيد ...) ⁽⁸²⁾ . الا انه رغم ذلك ، كان له نص يبدو فيه باحثا عن بدائل ، يقول (نادرة هي الأيام التي ترمي بي في ما بعد التاريخ دون أن أراي شاهداً على ذهول الله وهي تشرف على خاتمة الحلقة

⁷³) المصدر نفسه ، ص159

⁷⁴) سيوران ، اميل :المياه كلها بلون الغرق ، ص164

⁷⁵) سيوران ، اميل :المياه كلها بلون الغرق ، ص163

⁷⁶) سيوران ، اميل :تاريخ ويوتوبيا ، ص11

⁷⁷) سيوران ، اميل :المياه كلها بلون الغرق ، ص109

⁷⁸) المصدر نفسه ، ص77

⁷⁹) سيوران ، اميل :مثالب الولادة ، ص179

⁸⁰) المصدر نفسه ، ص238

⁸¹) سيوران ، اميل :مثالب الولادة ، ص127 .

⁸²) المصدر نفسه ، ص240 .

البشرية . لا بد من رؤية بديل ، ما دامت رؤية القيامة لم تعد ترضي أحداً⁽⁸³⁾ . في هذا النص يظهر فيه ناكراً لعام آخر ، للرؤى المأورائية للتاريخ وصولاً للعدمية ، وهو نص يفصح قائله عن كفره بالحداثة وقيمها وغايتها . نقول مع كل ذلك يطالب النص بديل . وكان سبوران قد إمتدح الموت بالقول (الموت نكهة الوجود ، وحده يسبغ مذاقاً على اللحظات ، وحده يقاوم تفاهتها . نحن مدینون له بكل شيء تقريباً . هذا الاعتراف بالدين . الذي يزداد انكاراً له ، هو أفضل تعزية لنا في الحياة الدنيا)⁽⁸⁴⁾ .

فهل كان كهيدجر في فلسفته عن الموت ؟ ان الموت هو العدم وسيوران أنكر عوالم يمكن ان تقع خلفه ، فلا يمكن القول بالموت كخلاص . وهو اقر ان الموت لا يشكل خلاصه، لأن طعم العدم بعد الموت ليس نفسه قبل الولادة⁽⁸⁵⁾ . فضلاً عن نص الموت ، كان سبوران نص في إمتداح الشعر والموسيقى ، وكيف يمكن لهما أن يبعدانا خارج الزمن ، يقول (في الشعر يستبعد الزمن ، فإذا انت خارج الصيرورة ... الموسيقى والشعر غيبوبتان متساميتان)⁽⁸⁶⁾ فهل يمكن أن نصل من نصه انه مع شوبنهاور Schopenhauer ونيتشه وهيدجر في إعتماد الفن كخلاص ؟ يمكن لنا القول إنه إنخد من الشعر والموسيقى نوع من الخلاص ، الا انه خلاص مؤقت ، كالمخدرات والمسكرات ، إذ هما غيبوبتان . ما يجعلنا نسلم بان الاخلاص عنده هو الخلاص الوحيد . ومن ذلك الایمان سحر ووجه نقواته الحادة لكل من آمن باليوتوبيا ، ذلك إن في اليوتوبيا تطوي معاني الهدف والغاية والنظرة اللاعدمية-التفاؤلية- وهي المعانى التي تتباها التفسيرات المثالية ideal والميتافيزيقية Metaphysical للتاريخ . مثلما تتطوي على الاعتراف بقيم ووعود الحداثة . فما اليوتوبيا وكيف اتقدها ؟ لفظة اليوتوبيا التي إنخد سبوران منها اسم لكتابه غير المقطعي (تاريخ ويوتوبيا) صيغت من قبل الفيلسوف توماس مور Thomas More في كتابه المشهور اليوتوبيا Utopia سنة 1516⁽⁸⁷⁾ . واليوتوبيا هي محاولة صنع أمكنة غير معتادة⁽⁸⁸⁾ . أو بناء قصور من الرمال إن صح القول . وهي بتعريف سبوران (الغربي الذي يحلو في العين ، تلك الحاجة الى ربط السعادة ، أي ما هو مستبعد ، بما هو في وضع صيرورة ، ودفع الرؤية التفاؤلية الهوائية الى حيث تتحقق بنقطة إنطلاقها)⁽⁸⁹⁾ . يظهر النص كُفر سبوران باليوتوبيا ، وقد أطلق على الكتابات التي تؤمن بها ب (الادب المُفر)⁽⁹⁰⁾ .

يقول (ما إنفك الانسان يعتقد انه أشرف على الاسوأ في كل عصر ، الا في العصور التي أعمها الطيش او اليوطوبيا)⁽⁹¹⁾ . وكأننا نجد هنا يسوغ لايمانه ، بأنه ليس الوحيد المعتقد بتربة تشاؤمية ، فمثله كثير في كل

⁸³) المصدر نفسه ، ص15.

⁸⁴) سبوران ، اميل : لو كان آدم سعيداً ، ص38.

⁸⁵) زنار ، حميد: المعنى والغضب، مدخل الى فلسفة سبوران، الجزائر، 2009، ص36.

⁸⁶) سبوران، اميل: لو كان ادم سعيدا، ص18.

⁸⁷) Edards , Paul : The encyclopedia of philosophy , new york , 1967 , P.212 .

⁸⁸) AP , P.215 .

⁸⁹) سبوران ، ايميل : تاريخ ويوتوبيا ، ص 59 .

⁹⁰) المصدر نفسه ، ص120 .

⁹¹) سبوران ، ايميل : مطلب الولادة ، ص 163 .

العصور . هو كان يردد إن الإيمان باليوتيوبيا هو إيمان البؤساء والبلهاء والسدج ، وان اصحابها سيصبحون عاطلين عن العمل إن تخلوا عن الدعوة لها⁹² . وبنص ظاهره نقد لليوتيوبيا وباطنه نقد للحداثة وسماتها يقول سبوران (في المدن المثلية يخبو كل صراع وتکبح الارادات وتهداً وتتفق بما يشبه المعجزة .

هناك لا تسود الوحدة المجردة من عنصر الصدفة أو التناقض . إن اليوتيوبيا مزيج من العقلانية الصبيانية والملائكة المعلمنة⁹³ . الا انه ، من جهة أخرى يُقر رغم كل شيء باهامية اليوتيوبيا ، إذ كانت له آراء شبيهة بآراء ريجيس دوبريه عن اليوتيوبيات . فالحياة تصبح خانقة والعالم يكون مُتحجراً من دون يوتيوبيا ، فالانهار بالمستحيل هو من يمكنه تحريكها⁹⁴ .

وأعتقد إن يوتيوبيا سبوران ، التي خفت من إختناق الحياة عنده ،اليوتيوبيا الوحيدة التي نعتقد انه قبل القول بها ، كانت البراءة الاولى^(*) ، مُستحيلة الذي ما إنفك مبهوراً به في كتاباته ، ومتأسفاً على فقدانه ، إنه الوضع الذي كان عليه الانسان قبل الوعي^(*) ، يقول (أه لو كان في وسعنا العودة الى تلك العصور حين لا مفردة تعوق الكائنات ، العودة الى إقتضاب الصيحة وفردوس البلادة وذلك الذهول الفرح لما قبل اللغة)⁹⁵ . وهنا يقفز الى الذهن تساؤلاً ، بعد أن توصلنا بان خلاصه في الالاحاص ، هل يمكن أن نعود في رأينا لنجد انه قال بأنه يمكن ان يكون الخلاص في حالة اللاوعي وانه نشد لك_(نيتشه) الخلاص من الوعي بالسقوط في النسيان؟ الحق إننا بينما انه كسلفه نيتشه كانت الموسيقى والشعر سبile للخلاص المؤقت، وهي حالة من اللاوعي المؤقت . فهل يمكن أن يكون الخلاص في اللاوعي الدائم؟ سبوران لم يقل حتى بذلك ،لإيمانه باستحالة العودة لتلك الحالة على ما نعتقد، فهو وإن صرخ بالقول (أن تكون حيواناً أفضل من ان تكون إنساناً ، أن تكون حشرة أفضل من أن تكون حيواناً ، أن تكون نباتاً أفضل

من ان تكون حشرة ، وهكذا دواليك . الخلاص كل ما يوهن سلطان الوعي ويُطيح بهيمته)⁹⁶ .

نقول وان كان صرخ بذلك الا إنه سلم باللافائدة وإن الجنس البشري يمعن في الانحطاط والعماء وانه لا شيء عادي⁽⁹⁷⁾ . أي انه يؤكّد لنا استحالة العودة الى حالة اللاوعي-انكار لامكانية استعادة الحالة الاولى- كذلك وبالتالي هو يؤكّد الالاحاص . وواضح ان في كل آرائه السابقة نقد للحداثة وسماتها ووعودها وتأكيد على العدمية والعبثية للفترة اللاحقة لها ، والكافرة بها . يقول (ما بك؟ قل لي ما بك؟ أنا بخير ، أنا بخير ، كل

⁹²) سبوران ، ايبل : تاريخ ويوتيوبيا ، ص121-123 .

⁹³) المصدر نفسه ، ص128 .

⁹⁴) المصدر نفسه ، ص120 .

(*) كانت حادثة مغادرته بلاده في رومانيا أثرها على كتاباته ، إذ كثيراً ما تساءل عن جدوى مغادرته .

(*) وكانت أمام قول هيجل بالوعي الشقي ، وأمام قيم ما بعد الحداثة التي تمحّد الجثون في مقابل عقل الحداثة.

⁹⁵) سبوران ، ايبل : المياه كلها بلون الغرق ، ص29 .

⁹⁶) سبوران ، ايبل : مثالب الولادة ، ص41 .

⁹⁷) سبوران ، ايبل : المصدر نفسه ، ص215 .

وأنظر : سبوران ، ايبل : لو كان آدم سعيداً ، ص14 .

وأنظر : سبوران ، ايبل : مثالب الولادة ، ص151 .

ما في الأمر أني وثبت الى خارج مصيري ، وها أنا لا أعرف الآن إلى أين التفت وفي أي اتجاه أركض...⁹⁸). وأرى أن لا حاجة بنا بعد الآن لسؤال سيوران عن قراءته للمستقبل ، إذ باتت الاجابة واضحة ، وهذا يؤكدده بالقول : (رؤيت للمستقبل واضحة الى حد أني ، لو كان لي أطفال لخنقهم على الفور).⁹⁹.

الخاتمة :

أثار ابحارنا مع فكر سيوران الفلسفي، الموجه في هذه الرحلة نحو التاريخ ، أسئلة عدة ففي توقيتنا بالمحطة الأولى من الرحلة ، نجد كمن يوجه للغرب دعوة لاستعادة مجده وقوته ، بينما رافقنا الدهشة ونحن نستمع له في المحطة الثانية من الرحلة وهو يسخر من الاجتهاد والفعل ولا يسلم إلا للعدمية . فهل نحن امام فكر متناقض ؟ واحدة من اعترافات سيوران الصريحة قوله: (الخذ قراراً وأنا واقف اضطجع فالغبيه)¹⁰⁰. ويقول(استطيع ان اضع مقولتين متناقضتين جنبا الى جنب،الاقوال ايضا حقائق عابرة مرتبطة باللحظة وليس احكاما قضائية) ¹⁰¹ إلا أنها لا نعد تناقض ، إذ عرفنا فلسفته في الحضارات وان كل حضارة تندرج تحتي ، أي حتى الحضارات التي تنشأ وتترسخ فان مصيرها الأخير هو اللاجدوى – الافول – هذا اولا،اما ثانيا والاهم،فان الصلة بين الشر كمحرك للتاريخ والانتهاء للعدمية تتضح جلية في مقوله سيوران،لان الانسان شرير فال تاريخ ملعون،شيطاني وماساوي في ان،هذا نجده ضد الايديولوجيات التي تصنع التاريخ بينما التاريخ لا يصنع،انه موجود¹⁰² ومن جهة أخرى ستجلي اجابة السؤال الذي طرحته في منتصف رحلتنا ، أن كان مع هابرماس في رؤيته للحداثة بأها مشروع لم يكتمل ام لا ، نقول ستجلي اجابتنا الغموض والشك الذي يمكن ان يزال عندنا نحو امكانية ان يكون هذا الفكر الفلسفي متناقضاً أم غير متناقض يقول: عندما نعمل يكون لنا هدف ، لكن ان انتهي ، تنتهي واقعيته ، ماهيته الحقيقة ، وندرك انه كان مجرد لعب . وفي اشاره الى نفسه يقول: (ان هنالك من يرى ذلك اللاحقيقي ، فـ(كل شيء لعب) و(كل شيء تافهأ)¹⁰³. يتضح هنا هنا بشكل جلي ، انه ناقد للحداثة الغربية ومن فلاسفة ما بعد الحداثة فالحداثة انتهت ، وبانتهاها وصلنا الى اللاشيء ، الى العدم . وفلسفته في التاريخ كانت وسيلته في نقده للحداثة، فهو كالفلاسفة الاميركية من اصل الماني حنة ارنست Hannah Arendt نقد الفكر الغربي المتمرد حول ذاته، واسلوب الحداثة في تفسير التاريخ، بل وامال

⁹⁸) المصدر نفسه ، ص261.

⁹⁹) المصدر نفسه ، ص161.

¹⁰⁰) سيوران ، ايميل : المياه كلها بلون الغرق ، ص 73.

¹⁰¹) لافيتشر ، ايفاتيكولا : حوار مع المفكر اميل سيوران ، المسرة ، 2010

¹⁰²) المصدر نفسه .

¹⁰³) سيوران ، ايميل : مثالب الولادة ، ص16-17.

ووعود الحداثة كلها. وما قوله (تبدا كل حضارة باسطورة وتنهي بشك)⁽¹⁰⁴⁾. الا اشارة لموت السردية الحداثية الكبرى.

وفي الختام لابد ان نضع النقط على الحروف لاجل ان يصل المعنى: صرخ سيوران ان نصوصه كانت مقطوعية (سبب الكسل، سبب الترق، سبب القرف، لكن لاسباب اخرى ايضا...)⁽¹⁰⁵⁾.

فضلا عن ان اسلوبه الجازئي البلاغي الصعب غذجته ، فكيف يمكن تفسير وتأويل كلام يتع بالرؤى الشعرية؟ من يغامر في تفسير ما لايفسر وما لايفهم؟ كيف التعامل مع نصوص يؤمن صاحبها بان ينفي كل ما هو قابل للتصنيف ولا يبقى الا ما كان(حمل اووجه)، فمسافة الكاتب الحقيقية حينما يتم فهمه؟⁽¹⁰⁶⁾. لكل ذلك نحن لاندعى ان رحلتنا البحريّة في فكر سيوران كانت امنة. افادتنا منها كانت صورة واحدة من صور فكره المتعدد(حمل الاوجه)، لتخرج على تلك الهيئة،وليغفر لنا سيوران ذلك المنتاج واجتهاهنا في اضافة رتوش لانعلم موقفه منها لو كان بيننا. وما عذرنا، واجتهاهنا في حياكة خيوط نصوصه لتشكل نسيجا موحدا الا محاولة منا لا يصل بعض افكاره لكل متلقٍ لا يمكّنه، كالمتلقٍ المحتضن، الافادة من الاطلاع على نصوصه المقطوعة.

¹⁰⁴) زنار ، حميد : المعنى والغضب ، ص 78 .

¹⁰⁵) سيوران ، ابييل : مقتطفات من كتاب اعترافات ولعنات ، ترجمة: محمد علي اليوسفى ، مجلة المسيرة الالكترونية ، اكتوبر ، 2012 . www.al-maseera.com.

¹⁰⁶) زنار حميد : المعنى والغضب ، ص 57-58 .

قائمة المصادر :

- مؤلفات أميل سيوران :

- المياه كلها بلون الغرق ، ترجمة : آدم فتحي ، المانيا ، 2003 .
- تاريخ ويوبি�ا ، ترجمة : آدم فتحي ، بيروت – بغداد ، 2010 .
- توقيعات ، ترجمة: لقمان سليم ، مراجعة : وضاح شراره ، لبنان ، 1991 .
- لو كان آدم سعيداً، ترجمة وتقديم: محمد علي اليوسفي ، الاردن ، 2008 .
- مثالب الولادة ، ترجمة : آدم فتحي ، بيروت – بغداد ، 2015 .

- المصادر الثانوية :

- ابو فاخر ، موريس ، التنوير في اشكالاته ودلالاته ، لبنان ، 2011 .
- دوبريه ، ريجس ، نقد العقل ، ترجمة: عفيف دمشقية ، بيروت ، 1986 .
- زنار، حميد: المعنى والغضب، مدخل الى فلسفة سيوران، الجزائر، 2009

المصادر باللغة الانجليزية والشبكة العنكبوتية :

- Edward , Pauk : The encyclopedia of philosophy , New York , 1967 .
- Cioran , E-mil : wikipedia .
- سيوران، أميل: مقتطفات من كتاب اعترافات ولعنات، ترجمة محمد علي اليوسفي، مجلة المسرة الالكترونية، اكتوبر، 2012 www.al-maseera.com
- ، ايفانيكولا: حوار مع المفكر أميل سيوران، المسرة، 2010 لافيتش ، ايفانيكولا

<https://azoo.of.wrddpress.com>

- مستقبل العالم وفق سيوران ، فيلم وثائقي .2013/12/14 ، m.you tube.com